EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO

Bryssel 18.11.2004
KOM(2004) 751 lopullinen

Ehdotus

NEUVOSTON ASETUS

vuoden 2003 liittymisasiakirjan pöytäkirjassa nro 10 olevan 2 artiklan mukaisesta järjestelystä annetun asetuksen (EY) N:o 866/2004 muuttamisesta maatalouden ja matkustajien tuontirajoitusten osalta

(komission esittämä)

PERUSTELUT

Neuvosto otti asetuksella (EY) N:o 866/2004 käyttöön vuoden 2003 liittymisasiakirjan pöytäkirjassa nro 10 olevan 2 artiklan mukaisen järjestelyn, johon sisältyvät erityissäännöt Kyproksen tasavallan hallituksen tosiasialliseen hallintaan kuuluvien alueiden ja siihen kuulumattomien alueiden välisen linjan ylittävien tavaroiden, palvelujen ja henkilöiden osalta.

Asetuksen voimaantulon jälkeen saadun kokemuksen perusteella joitakin sääntöjä olisi lievennettävä ja tiettyjen tavaroiden kauppaa helpotettava. Muutosehdotuksessa säädetään menettelystä, jolla tietyt tavarat, jotka eivät kuulu linja-asetuksessa käyttöönotetun erityisjärjestelyn soveltamisalaan, koska kyseisille tuotteille myönnetään vientitukea tai niihin sovelletaan interventiotoimenpiteitä, voisivat saada erityiskohtelun asiaan liittyvän hallintokomitean päätöksellä yhteisen maatalouspolitiikan mukaisesti. Toiseksi muutosehdotuksessa säädetään erityismenettelystä, jolla sallitaan elävien eläinten ja eläintuotteiden liikkuminen vihreän linjan yli. Kolmanneksi muutosehdotuksessa korotetaan matkustajille sallittuja tuontiarvo- ja määrärajoja.

Ehdotetuilla muutoksilla helpotetaan vihreän linjan ylittävää kauppaa ja edistetään saaren yhdentymistä.

Ehdotus

NEUVOSTON ASETUS

vuoden 2003 liittymisasiakirjan pöytäkirjassa nro 10 olevan 2 artiklan mukaisesta järjestelystä annetun asetuksen (EY) N:o 866/2004 muuttamisesta maatalouden ja matkustajien tuontirajoitusten osalta

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Tšekin tasavallan, Viron tasavallan, Kyproksen tasavallan, Unkarin tasavallan, Latvian tasavallan, Liettuan tasavallan, Maltan tasavallan, Puolan tasavallan, Slovenian tasavallan ja Slovakian tasavallan liittymisehtoja ja mukautuksia Euroopan unionin perussopimuksiin koskevassa asiakirjassa olevan, Kyproksesta tehdyn pöytäkirjan n:o 10[1] ja erityisesti sen 2 artiklan,

ottaa huomioon edellä mainitussa liittymisasiakirjassa olevan, Ison-Britannian ja Pohjois-Irlannin yhdistyneen kuningaskunnan suvereniteettiin kuuluvista alueista Kyproksessa tehdyn pöytäkirjan n:o 3[2] ja erityisesti sen 6 artiklan,

ottaa huomioon komission ehdotuksen[3],

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Neuvoston asetuksessa (EY) N:o 866/2004[4] annetaan erityissäännöt Kyproksen tasavallan hallituksen tosiasialliseen hallintaan kuuluvien alueiden ja siihen kuulumattomien alueiden välisen linjan ylittävien tavaroiden, palvelujen ja henkilöiden osalta.

(2) Asetuksen voimaantulon jälkeen saadun kokemuksen perusteella joitakin matkustajia koskevia sääntöjä olisi lievennettävä ja tiettyjen maataloustavaroiden kauppaa helpotettava.

(3) Asetus (EY) N:o 866/2004 olisi tästä syystä muutettava vastaavasti,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

---

1 EUVL L 236, 23.9.2003, s. 955.
2 EUVL L 236, 23.9.2003, s. 940.
3 EUVL C [...], [...], s. [...].
4 EUVL L 206, 9.6.2004, s. 51

1 artikla

Muutetaan asetus (EY) N:o 866/2004 seuraavasti:

(1) Muutetaan 4 artikla seuraavasti:

a) Korvataan 2 kohta seuraavasti:

”2. Näistä tavaroista ei tehdä tulli-ilmoitusta. Niistä ei kanneta tulleja eikä vaikutuksiltaan vastaavia maksuja, paitsi jos niille voi myöntää vientitukea tai niihin voi soveltaa interventiotoimenpiteitä.

Poiketen siitä, mitä ensimmäisessä alakohdassa säädetään, komissio voi yhteisen maatalouspolitiikan mukaisesti vahvistettua asianmukaista hallintokomiteamenettelyä noudattaen määrittää edullisia tuontiehtoja ja -järjestelyjä tuotteille, joille voidaan myöntää vientitukia tai joihin voidaan soveltaa interventiotoimenpiteitä.

Tehokkaan valvonnan varmistamiseksi linjan yrittävät määrät kirjataan ylös.”

b) Korvataan 9 kohta seuraavasti:

”9. Elävien eläinten ja eläintuotteiden, joita koskevat yhteisön eläinlääkintävaatimukset, vieminen linjan yli on kielletty. Kielto voidaan poistaa Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 178/2002* 58 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua menettelyä noudattaen tehdyillä komission päätöksillä, joissa määrätään kaupassa sovellettavista ehdoista.

*EYVL L 31, 1.2.2002, s. 1. ”

(2) Korvataan 6 artikla seuraavasti:

”6 artikla

1. Neuvoston direktiiviä 69/169/ETY* ei sovelleta, mutta linjan ylittävien matkustajien henkilökohtaisiin matkatavaroihin kuuluvat tavarat vapautetaan liikevaihto- ja valmisteveroista, jos on kyse muusta kuin kaupallisesta maahantuonnista ja tavaroiden kokonaisarvo on enintään 175 euroa henkilöä kohti.

2. Liikevaihto- ja valmisteveroa koskevan vapautuksen määrälliset rajat ovat 200 savuketta ja yksi litra alkoholijuomia.

3. Edellä 2 kohdassa mainittuja tavaroiden verovapautuksia ei myönnetä linjan ylittäville alle 17-vuotiaille henkilöille.

4. Edellä 2 kohdassa vahvistettujen määrien rajoissa ja ottaen huomioon 3 kohdan rajoitukset 2 kohdassa lueteltujen tavaroiden arvoa ei lasketa mukaan 1 kohdassa tarkoitettua vapautusta määritettäessä.

*EYVL L 133, 4.6.1969, s. 6.”

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan kolmantena päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä […]

Neuvoston puolesta
Puheenjohtaja